

中華民國 109 年 6 月 1 日 第 37 期 第 23 卷



※※※第 1916 次例會※※※

新舊社長暨職員花蓮交接旅遊

7/5-7/7 行前說明會

樂芯國際旅行社

葉明哲先生

2019-2020 年度理事--張志偉.曾杉源.
劉振銘.何森德.江漢泗.張家欣.黃銘松.
黃健光.黃英智.李龍翔.張信賢
社訓練師:廖至軍 RCC 主委:張家欣

社 長:張志偉
副社長:黃英智
秘 書:李龍翔
財 務:劉振銘
糾 察:江漢泗

社務行政委員會主委:黃英智
社 員 委 員 會 主 委:林進重
服 務 計 劃 委 員 會 主 委:曾杉源
扶 輪 基 金 委 員 會 主 委:李彥錫
公 共 關 係 委 員 會 主 委:賴輝梧

新世代主委:陳通敏
節 目 主 委:張信賢
出 席 主 委:呂武霖
聯 誼 主 委:張家欣
社 刊 主 委:賴輝梧

本週例會 2020年6月1日 第1916次例會

HERO 社長時間

各位與會貴賓、社友、寶眷、見習社友伉儷大家晚安!大家好!

今天我和幾位社友一起前往各學校，頒發下半年度的扶輪之子獎助金，雖然因為疫情關係有些例會暫停，但是我們的社區服務是不能停的，感謝這幾位的陪同出席，讓大里社服務不打折!

今天還有花蓮交接旅遊行前說明會，社當特別安排我們坐火車去花蓮，節省了時間也更安全，讓我們好好的享受下個月的三天之旅，大家有問題也可提出喔!

今晚還是要謝謝大家的蒞臨，謝謝大家!!!

ARC 秘書報告

※年度已快結束，社長特地在 6/22(一)舉辦感恩晚會，地點在:閩家活海鮮餐廳(台中市南屯區永春路 15-16 號 04-23808969)，敬邀全體社友寶眷參加喔!

FOOD 社務行政主委報告

※下年度爐邊分組今天會先抽籤，如各社交接有邀請會再派組出席喔!

※明年度的職員表請大家參閱

※2021 臺北國際扶輪年會，將在 2021.06.12-16 舉行，因早鳥票的註冊日期是 2020.06.20-26，臺北年會的台灣籌備處(HOC)，希望各社能在 6/10-19 這中間先將參加人員註冊上 RI，所以請欲參加人員跟執秘報名，期能盡早作業。

大里扶輪社(2020~2021 年度)第卅八屆各委員會組織表

理 事 會			
黃英智. 張志偉. 林進重. 黃健光. 李龍翔. 張信賢. 陳錦章.			
洪有益. 呂武霖. 張家欣. 黃銘松. 何森德. 蔡永裕			
候補理事: 邱寶弘. 陳通敏			
諮詢委員會: IPP. 及所有的 P.P.			
社 長	黃英智	副社長	
秘 書	張信賢	助理秘書	李龍翔
財 務	陳錦章	助理財務	劉振銘
糾 察	洪有益	助理糾察	江漢泗
訓 練 師	林進重	RCC 主委	邱寶弘

六大委員會

項 目	主 委	項 目	主 委
社務行政委員會	呂武霖	服務計畫委員會	張志偉
社刊	賴輝梧	社區服務	朱一飛
節目	宋喜來	社區發展	吳明樹
膳食	林鴻達	環境保護	張辛庚
出席	吳明樹	人類發展	邱寶弘
扶輪資訊	林進重	國際服務	張志偉
禮品	朱一飛	服務夥伴	李彥錫
攝影組	林明華	職業服務	曾杉源
聯誼	張家欣	職業成就. 獎勵	劉振銘
基隆東南社聯誼	林明華	團體交換 G. S. E	何昱興
后里社聯誼	蔡永裕	台灣肝病根除計畫	廖至軍
內輪會	呂武霖	新世代委員會	李龍翔
高爾夫	黃銘松	扶輪之子認養計畫	林鴻達
運動保健	陳增松	扶少團	黃健光
諮詢會	洪有益	青少年交換	張志偉
社員委員會	江漢泗	RYLA	林明華
職業分類	廖至軍	扶輪基金委員會	何森德
社員發展	陳淑娟	根除小兒麻痺	李龍翔
扶輪知識	張家欣	保羅哈里斯之友	黃銘松
S T A R	陳通敏	中華扶輪教育基金	宋喜來
公共形象委員會	劉振銘	前受獎人	陳通敏
國際姐妹社推薦	陳增松	配合獎助金	黃健光
扶輪大使獎學金	李彥錫	共同基金	黃英智. 宋喜來. 黃銘松
世界聯誼活動	曾杉源		
家庭懇談	朱田源		

2021 台北國際扶輪年會



謝三連 國際扶輪前理事
PRID Jackson Hsieh

2021 國際扶輪年會於台北市舉行
2021 年 6 月 12-16 日

預計大約有 40,000 人參加



2021 扶輪國際年會主要會場



Taipei Nangang Exhibition Center, Hall 1 南港展覽館一館

南港展覽館



Taipei Nangang Exhibition Center, Hall 2 南港展覽館二館



衷心感謝

蔡英文總統的支持
行政院 蘇貞昌院長的關心
經濟部沈榮津部長在 2019 年
10 月 1 日正式公文，

同意提供免費南港展覽館一館及二館的使用



衷心感謝

台北市柯文哲市長的支持

提供 5 萬張的免費捷運卡



衷心感謝

桃園市鄭文燦市長的支持

提供免費的機捷車票



台北市申請成為 2021 年國際扶輪年會的主辦城市

感謝 2013-14 年度, 2014-15 年度, 2015-16 年度, 2016-17 年度共 28 位總監的簽署文件及前總監協會的支持並同意:

1. 將由 2015-16 年度起的連續 5 年, 每社的每位社員每年編列新台幣壹仟元的預算來支持 HOC
2. 並同意全台灣地區至少要有 75% 的社員人數(寶眷的報名人數可以計算在內)註冊台北國際年會

每位社員贊助新台幣 1,000 元 (寶眷社友不包括在內)

1. 感謝台灣 12 個 2015-16、2016-17、2017-18、2018-19 年度總監、社長、社友們的全力支持, 每位社友贊助 NT\$1,000 已全部繳交完畢
2. HOC 已用國際扶輪台灣總會名稱在第一銀行開立聯名帳戶, 專款專用, 所有費用的支出, 都需由台灣總會、主委謝三連 PRID Jackson、會計長姚啟甲 PDG Kega、財務長鄭蘋 PP Ping 的蓋章才可出帳
3. 每年的收入及支出明細表將會在年度 6 月 30 日結束後, 在 2 個月內經由「勤業眾信聯合會計師事務所」簽證後, 寄給各地區總監辦公室備查, 以昭公信



台灣 12 個地區每人 NT\$1,000 元贊助款明細

年度	捐款總額	定存金額
2015-16	NT\$25,731,500	彰化銀行 NT\$24,000,000
2016-17	NT\$26,484,000	土地銀行 NT\$8,200,000 遠東銀行 NT\$18,200,000
2017-18	NT\$27,199,672	土地銀行 NT\$10,000,000 遠東銀行 NT\$16,000,000
2018-19	NT\$27,972,193	遠東銀行 NT\$5,200,000 第一銀行 NT\$20,800,000
總計	NT\$107,387,365	NT\$102,400,000

Rotary

推廣在 2020 年 6 月 20-26 日期間
「2021 台北年會的早鳥註冊」每位 US\$315 優惠

2020/6/20-26 (早鳥註冊)	每位 US\$315
2020/6/27-12/15	每位 US\$365
2020/12/15-2021/3/31	每位 US\$440
2021/4/1-現場註冊	每位 US\$515

全台灣 12 個地區，已承諾 26,300 位的社友/寶眷註冊報名
全球 542 個地區，已有 387 個地區承諾 47,000 位參加

RI 職員將給我們團體註冊表格檔案，

在 2020 年 6 月 20-26 日期間，

可以在台灣由各社執秘統一 online 上網，

向 RI 註冊 2021 台北年會，這樣才能快速、省錢

Rotary

2021 台北年會標誌及主題 Logo & Theme



主題：感受台北的活力
Feel the Energy in Taipei

Rotary

1. 根除小兒麻痺台灣縱騎 (憑票參加活動) End Polio Now Taiwan Cycling Tour

日期：2021/6/7(一)-6/12(六) 上午抵中正紀念堂

行程：恆春-台北

人數：80 人

費用：NT\$41,000 (雙人房)
NT\$56,000 (單人房)



Rotary

2019-20 年度免收取 每位社員贊助新台幣 1,000 元

由於經濟部同意提供免費場地租金，
HOC 已決定 2019-20 年度
免收取每位社友贊助新台幣 1,000 元

Rotary

2021 台北年會 HOC 將退還 2015-16 年度各社贊助款 NT\$1,000 元

HOC 會將 2015-16 年度各地區繳交各社的 NT\$1,000 元給 HOC 的捐款，按原收到捐款金額匯至各地區總監辦公室指定帳戶，再煩請各地區辦公室的執秘，將各社原贊助金額全數退還給各社指定帳戶，敬請地區發函給各社社長退還給原贊助者的每位社友，以鼓勵將這 NT\$1,000 元來作台北年會早鳥註冊補助之用，在 2020 年 6 月 20-26 日以前來報名 2021 台北國際扶輪年會，以達到各社報名人數 75% 的目標。

Rotary

感謝各位社友對 2021 台北國際扶輪年會的支持，
HOC 將致贈各位社友，有年會 LOGO 贈品如下：
(將於近期寄到各社辦公室)

1. 男社友領帶，女社友絲巾 1 條
2. 行李吊牌 3 個
3. 徽章 1 個



Rotary

2. 扶青友誼之夜-福爾摩沙之美 (憑票參加活動) Rotaract Fellowship - Formosa Delight

日期：2021/6/11 (五) 18:30-22:00

地點：花漾展演空間

人數：500

費用：NT\$900 / 人

特色：

- 台灣美食和飲料
- 夜市擺攤
- 舞台表演
 - 樂團演奏或 DJ
 - 街舞



Rotary

3. 根除小兒麻痺5K健走 (憑票參加活動)

End Polio Now 5K Walk

日期：2021/6/12 (六) 07:00-11:00

地點：台北市政府廣場~中正紀念堂

人數：5,000

費用：NT\$600 /人



Rotary

17

5. 地主招待之夜 (憑票參加活動)

Host Hospitality Night

日期：2021/6/14 (一) 17:30

地點：大直典華

人數：2,000

費用：NT\$900 /人

已預訂大直典華 5樓、6樓

全部場地，分三個大廳，

由 6 個地區(D3481, 3482, 3490, 3521, 3522, 3523)

接待，可容納250桌(2,500人)。



Rotary

19

7. 薩克斯風表演 (免費特別活動)

Saxophone Performance

活動時間及項目：

2021/6/12(六) 14:00~16:00

千管齊鳴、創金氏世界記錄

活動地點：兩廳院廣場

人數：預計 2~3000名參加



7 個活動在 2020 年 6 月份公布於 HOC 的網站，
開始接受國內外報名

Rotary

21

誠摯歡迎參加2021台北國際扶輪年會

不必出國花飛機票及飯店住宿費用，
就可輕鬆參加台北國際扶輪年會

這次年會在台北自己的家舉行，

感謝各位社友及寶眷們

熱心支持

Rotary

23

4. 唐美雲歌仔戲 (憑票參加活動)

Taiwanese Opera

日期：2021/6/13 (日) 19:00

含中場休息共3小時

地點：國家戲劇院

參加人數：1,357

費用：NT\$1500、\$2100、\$2700 /人



Rotary

18

6. 國家交響樂團之夜 (憑票參加活動)

Taiwan Philharmonic Gala Concert

日期：2021/6/15 (二) 19:30

地點：國家音樂廳

參加人數：1,921

費用：NT\$1200、\$1800、\$2400 /人



Rotary

20

友誼之家的演出活動

House of Friendship

1. 各地區將安排至少有 2 娛興節目表演

2. 有服務計劃攤位展出及商業攤位販售

3. 安排多元化的活動

- 中式茶道
- 宮廷服裝攝影
- 書法
- 國劇臉譜彩繪
- 臉部、肢體彩繪
- 中華花藝
- 蘭花世界
- 中國功夫
- 絲巾教學
- 木雕展示
- 公益視障按摩

Rotary

22



感謝

各位扶輪夥伴及執秘的

熱心支持及幫忙

Rotary

24

背景說明

- 2021台北國際扶輪年會，將於**2021年6月12-16日**假南港展覽一、二館舉行，預計大約有40,000人參加。
- 經地主籌備委員會(HOC)多次溝通協調後，RI特別提供台灣12個主辦地區，得透過**團體註冊表格**的方式完成年會報名。
- 因此向各位說明如何完成**RI團體報名的填表事宜**，在**6月20-26日之前**完成早鳥註冊(美金315/每位)，以達到**75%**社友的註冊人數目標。



2

重點摘要

報告人：
HOC秘書 Jennifer

1. 報名時程 & 註冊費一覽表
2. 報名流程
3. 填表內容
4. 信用卡繳費單作業說明
5. 注意事項 & 18歲以下子女同意表
6. 確認版團體註冊名單(每社一個註冊ID)



3

報名時程



- ★ 時逢端午連假，作業時間僅有6/22、6/23、6/24三日。
- ★ 建議及早準備，**6/20之前**可隨時提交資料(報名資料及信用卡繳費單)，讓RI預先檢核內容。



5

註冊費一覽表

註冊費	2020年 6月20-26日 (早鳥優惠註冊)	2020年 6月27日- 12月15日	2020年 12月16日- 2021年3月31日	2021年 4月1日- 6月16日
31歲或以上之社員、貴賓	US\$315	US\$365	US\$440	US\$515
30歲或以下之社員、貴賓、扶輪計畫前受獎人	US\$100	US\$120	US\$170	US\$220
5至18歲之貴賓	US\$10	US\$10	US\$20	US\$40
5歲以下貴賓	免費	免費	免費	免費
僅參加星期六友誼之家HOF入場券	US\$50	US\$50	US\$50	US\$100



6

註冊費一覽表

Registration Category	2020/6/20-2020/6/26 (early-bird registration)	2020/6/27-2020/12/15	2020/12/16-2021/3/31	2021/4/1-2021/6/16
Club Member (31 or over), Guest (31 or over)	US\$315	US\$365	US\$440	US\$515
Club Member (30 or under), Guest (30 or under), Rotary Program Alumnus	US\$100	US\$120	US\$170	US\$220
Guest 5-18	US\$10	US\$10	US\$20	US\$40
Guest under 5	Free	Free	Free	Free
Saturday HOF only	US\$50	US\$50	US\$50	US\$100



7

年會前活動報名費

活動名稱	活動日期	報名費	說明
國家間委員會：為和平打開機會 (Intercountry Committees: Opening Opportunities for Peace)	2021年 6月11日	US\$90	凡是熱心締造和平的社員及參加者，都可參加。
扶輪青年服務團年會前會議 (Rotaract Preconvention)	2021年 6月11-12日	US\$125	關心扶青團的扶輪社員或扶青團團員都可參加。
青少年交換職員年會前會議 (Youth Exchange Officers Preconvention)	2021年 6月11-12日	US\$125	投入青少年交換計畫的社員都可參加。
青少年交換職員晚宴 (Youth Exchange Officers Banquet)	2021年 6月11日	US\$125	投入青少年交換計畫的社員都可參加，但歡迎任何註冊年會前活動及年會者參加。



8

國際扶輪售票活動報名費

活動名稱	活動日期	報名費	說明
社長表彰午餐會 (President's Recognition Luncheon)	2021年 6月14日	US\$65	現任RI職員、地區總監、社長、RI委員會委員、寶眷為對象，但歡迎任何註冊年會者參加，必須註冊年會才能參加。
社長當選人領導人午餐會 (President-elect's Leadership Luncheon)	2021年 6月15日	US\$65	以下屆的RI職員、地區總監社長、以及寶眷為對象，但歡迎所有年會者參加，必須註冊年會才能參加。
保管委員會主委慶祝午餐會 (The Trustee Chair's Celebration Luncheon)	2021年 6月16日	US\$65	歡迎所有年會註冊者參加，必須註冊年會才能參加。



9

報名流程與說明 - 1

1. 建議由各社執秘擔任各社的RI註冊負責人(Group Organizer)。
2. 提供團體註冊表的執秘，RI視其為團體註冊的負責人(Group Organizer)。
3. 負責人收集社友及寶眷(來賓)的報名資料，並按照團體註冊報名表(excel表單)填寫內容。(一社一份表單)
4. 最遲於美國芝加哥時間6月26日23點59分(台灣時間6月27日中午12點59分)，分別以e-mail提供團體報名表Excel檔及傳真信用卡繳費單給RI，以享有早鳥優惠，否則將以實際日期所對應的註冊價格繳費。



11

報名流程與說明 - 2

- 請將填寫好的**團體報名表**以**e-mail**方式給RI：
Jessica Castellanos (jessica.castellanos@rotary.org)。
- E-mail後同時將**信用卡繳費單**以**傳真**方式給RI：
Fax: +1 847-556-2194
收件人：Jessica Castellanos
- 因涉及資通訊安全風險，RI不接收任何以e-mail方式提供的信用卡資訊，也請勿在email信件中提供任何完整的信用卡資訊。



12

團體註冊總表

註冊									
* 請注意：本表為團體註冊總表，以表格形式呈現。所有資料均須填寫，且須與團體註冊表一致。如有任何錯誤，請與RI職員Jessica Castellanos聯繫。本表僅供參考，不作為註冊依據。如有任何疑問，請與RI職員Jessica Castellanos聯繫。本表僅供參考，不作為註冊依據。如有任何疑問，請與RI職員Jessica Castellanos聯繫。									
“您是否已註冊？” (請填寫“是”或“否”)	“您是否已註冊？” (請填寫“是”或“否”)	“您是否已註冊？” (請填寫“是”或“否”)	“您是否已註冊？” (請填寫“是”或“否”)	“您是否已註冊？” (請填寫“是”或“否”)	“您是否已註冊？” (請填寫“是”或“否”)	“您是否已註冊？” (請填寫“是”或“否”)	“您是否已註冊？” (請填寫“是”或“否”)	“您是否已註冊？” (請填寫“是”或“否”)	“您是否已註冊？” (請填寫“是”或“否”)
年會前活動									
國際扶輪售票活動									
入場券									
合計									
CARD GROUP									
Payment Amount									



15

填表說明 - 2

- 欄位說明：(* 為必填欄位)
 - 您是主要註冊者還是貴賓？
請選擇**主要註冊者**或**貴賓**
 - 所屬扶輪社名稱(限扶輪社員)或城市(非社員貴賓)
 - 社員ID(扶輪社員必填)
 - 註冊者類型：請使用下拉選單填寫，類型請參考次頁列表
 - 出生年份：選擇30歲以下類別者須填寫
 - 報名者姓名(請以RI登記的姓名為主)
 - 名牌名字(Nickname暱稱)



18

填表說明 - 4

- 欄位說明(續)：
 - 特殊需求-飲食限制：
請使用下拉選單填寫，選項包含：
沒有 飲食敏感(請具體說明) 素食 糖尿病
不吃紅肉 不吃豬肉 不吃甲殼類 不吃海鮮
其他(請於次欄備註說明)
 - 註冊者是否希望使用電子版節目小冊？
請填寫 Yes 或 No
 - 緊急聯絡人姓名、e-mail、電話號碼(含國碼和區碼)
 - 備用電子信箱：後續寄送「確認通知」副本的電子信件地址(建議填寫社友本人的email信箱)



21

報名流程與說明 - 3

- 如提早完成作業，敬請於6月20日前按上述說明提交報名資料給RI職員Jessica Castellanos，以利預先檢核內容。
- RI將於6月20日開始處理團體註冊表。
- 提交報名資料之後，如有任何的新增或取消報名，請務必統一由負責人(執秘)email通知RI職員Jessica Castellanos。
- 完成報名手續後，負責人(執秘)將會收到RI提供的**確認版**團體註冊名單，包含一個註冊ID(以社為單位)。
- 每位社友不會個別收到自己的確認信，而是由負責人收到整份確認版的團體註冊名單。
- 台灣12地區內的扶青團也適用此團體註冊報名表。



13

填表說明 - 1

- RI提供中英文版本的**團體註冊報名表**(excel檔案)。
- Excel檔案中包含四個工作表，分別為：
 - 2021年年會註冊說明
 - 註冊表單(請將資料填寫於此頁)
 - 樣本
 - 子女同意表
- 報名資料內容都請以**英文字母(abc...)**填寫。(表單內的下拉選單除外)
- 填寫資料時，請於每批主要註冊者提供的報名資料之間**間隔一行空白列**，以利辨識。



16

填表說明 - 3

- 欄位說明(續)：
 - 職業分類(限扶輪社友)
請填寫社友的職業分類，請勿填寫扶輪職位的抬頭
 - 國家
 - 扶輪社所屬地區
 - 義工糾察(SAA)：請填寫Yes或No，以表擔任糾察的意願。
 - 特殊需求：
請使用下拉選單填寫，選項包含：
沒有 輪椅 代步車 點字資料 助聽器
其他(請於次欄備註說明)



20

填表說明 - 5

- 欄位說明(續)：
 - 報名年會前活動：
請於要參加的活動欄位註記“X”，費用會自動加總。年會前活動及收費列表，請參考本簡報第6頁。
 - 報名國際扶輪售票活動：
請於要參加的活動欄位註記“X”，費用會自動加總。國際扶輪售票活動及收費列表，請參考本簡報第7頁。
 - 週六友誼之家的入場券(6月12日)：
僅限於6月12日(星期六)當日參觀友誼之家，且沒有註冊其他年會活動的報名者。收費標準為：為2020年3月31日之前每人US\$50元，其後則為US\$100元。如已註冊年會全程活動的註冊者無須另外購買此入場券。



22

填表說明 - 6

- 合計欄位的總額會依照填寫的報名資料，**自動帶入加總金額**，請勿刪除已設定的公式，也請勿自行加總。
- CARD GROUP：請於此欄位填寫繳費信用卡號的**後四碼**，以便RI對照收費款項紀錄。
- 信用卡繳費單請勿以email方式提供，務必以**傳真**方式傳給RI。
- 請勿於表單內提供完整的信用卡號及其他資訊。



23

取消及變更

- 若取消註冊，各註冊者(每位)支付50美元的處理費用。
- 如欲取消註冊或扶輪售票活動，必須以書面於2021年4月30日前寄達扶輪。
- 除非因簽證遭拒而取消註冊，對過了截止期限後方才取消的註冊者，請恕無法退款。若因簽證遭拒而須取消，必須以書面於2021年6月16日前寄達扶輪。
- 在4月30日後，因不可抗力而必須取消註冊，將逐件考量退款申請。然而，任何核准的退款申請皆須支付50美元的處理費用。
- 請登入 convention.rotary.org 的您的帳戶取消註冊或活動。您也可以將申請寄至 ri.registration@rotary.org。
- 如果年會取消，國際扶輪將退回註冊和票券費用，但概不負責扶輪社友及其貴賓的交通或其他相關費用。不可轉讓註冊和入場券。



31

個人資訊的分享

- 您的隱私權對扶輪極為重要，因此您與我們分享的個人資訊，僅限用於扶輪的官方業務。
- 也就是說，我們會將您的個人資訊用於方便您參與年會及加強年會體驗的用途(例如：扶輪得以分享您的個人資訊來印製名牌)。
- 您在註冊年會時提供的個人資訊可能與扶輪服務提供者共享(如：附屬單位)，以協助扶輪規劃年會相關活動。
- 您可能收到說明有關年會和附加服務的電子信件。您可隨時連絡 ri.registration@rotary.org，拒絕使用您的電子信件地址。(請參考 rotary.org/privacy)。



33

確認版團體註冊名單

- RI 將於2020年6月20日開始辦理團體註冊報名。
- 完成報名程序後，RI 將提供負責人(執秘)一份**確認版的團體註冊名單**。
- 註冊 ID 以團體為單位，一份團體註冊名單僅有一個RI的註冊ID，請妥善保存。
- 每位社友不會個別收到自己的確認信，而是由負責人收到整份確認版的團體註冊名單。



37

注意事項

- 所有透過此團體註冊表格報名的人，報名者及貴賓均視為同意以下條款與注意事項：
 - 取消及變更
 - 安全注意事項
 - 個人資訊的分享
 - 攝影/影音紀錄發佈及注意事項
- 各項的詳細敘述，請參見表格 excel 檔案中的第1個工作列表。



30

安全注意事項

- 基於安全的考量，所有註冊者必須出示有照片的身分證件(駕駛執照或護照)，才能領取名牌。
- 國際扶輪保留在年會隨時檢查照片證件的權利。不符證件的名牌會被沒收，且不獲退款；我們也將請違規者離場。
- 國際扶輪保留檢查所有皮包及提袋的權利。註冊者可以拒絕檢查，但國際扶輪保留拒絕註冊者入場的權利。
- 名牌的近距離無線通訊(NFC)標籤，包括您所購的扶輪售票活動編碼。在友誼之家，若您同意展示者掃描您的名牌，表示您同意他們存取您的姓名和電子郵件地址。



32

18歲以下子女同意表

- 報名貴賓若未滿18歲，需填寫並提交「18歲以下子女同意表」。
- 請參見表格 excel 檔案中的第4個工作表，完成後以PDF或JPG掃描檔另外提供給RI專員Jessica Castellanos。

如果為 18 歲以下的未成年人註冊：

請以英文填寫	家長/法定監護人之聯絡資訊：	
	姓名	
	電子郵件地址 (必填：必須為主要聯絡點)	
	電話號碼 (如有提供請填寫)	
家長/法定監護人之電子簽名：		
姓名		
日期		

您和子女的隱私權對扶輪極為重要，因此您與我們分享的個人資訊，僅會用於扶輪的官方業務。也就是說，我們將您的子女的個人資訊用於方便他們參與年會及加強年會體驗的用途(例如：扶輪得以分享他們的個人資訊來印製名牌)。註冊年會時提供的個人資訊可能會與扶輪服務提供者共享(如：附屬單位)，以協助扶輪規劃年會相關活動。此資訊將與中國人民眾議院之政策(ROTARY.ORG/PRIVACY 中的「扶輪的隱私權政策」)規範。

為了讓您的子女可以註冊參加2021年扶輪國際年會，我們需要您同意我們對他們的個人資料儲存在我們的客戶和註冊資料庫中，並印製他們的名牌。此資料庫於年會結束後保存 30 天。提交此表格，我確認已詳閱並同意以上注意事項，以及上述所有目的，對表格中關於本人及子女資料之使用。



35

回報註冊人數

- 請各社執秘完成註冊後，**回報各社註冊人數**給所屬地區辦公室，以利統計台灣註冊人數。
- 請各地區執秘協助**統計各社報名人數**，並提供HOC彙整。



38



大里扶輪社 煙波+五星天 合



第一天 台中出發(搭乘普悠瑪)→1152 抵達花蓮→花蓮風味午餐→
太魯閣&漫步九曲洞→入住花蓮煙波→年度交接晚宴

早晨我們於台中火車站集合完畢，搭乘普悠瑪號快樂出遊！在火車上享用完精緻早餐、抵達花蓮後，我們前往花蓮知名餐廳享用特色風味午餐，接著來到花蓮太魯閣國家公園，園區內的九曲洞為最精華的路段，原為中橫公路的舊道，四周的大理石岩壁有著美麗的紋理、往下俯瞰便是湍急的立霧溪水，十分壯闊。下午入住花蓮煙波大飯店，晚餐將安排在飯店內享用合菜式晚餐。

早：精緻早餐／午：花蓮風味餐／晚：飯店內合菜式餐點
住宿：花蓮煙波大飯店

第二天 探秘翡翠谷/鯉魚潭森呼吸二選一→多用有機風味午餐→林田山森呼吸
→入住五星瑞穗天合→精緻自助晚宴

今天早餐後，搭車前往翡翠谷，秘境裡有著小魚陪伴著大家一起戲水，或者選擇在鯉魚潭漫步吸收環潭步道芬多精，並搭乘環湖快艇、享受清涼水氣。午間帶領大家前往原住民風味餐廳，試試特色佳餚後，再前往林田山園區感受以前伐木的榮景。晚間入住斥資六十億建造的知名五星級飯店-瑞穗天合，我們將讓嘉賓自由體驗飯店各項設施，今晚將於飯店內享用自助式晚餐。

早：飯店內早餐／午：原住民風味餐／晚：天合自助式晚宴
住宿：花蓮瑞穗天合觀光酒店



第三天 跑跑甩尾車→富源森林散步趣→蝴蝶谷風味午餐→
花蓮站前購物趣→花蓮火車站(搭乘普悠瑪)→返回台中

今天讓嘉賓們睡到自然醒，用完飯店豐盛早餐後、一起揪團體驗天合的人氣設施—跑跑甩尾車。玩得盡興後，退房上車出發前往富源森林遊憩區欣賞台灣植物多樣化林相，中午於園區內的蝴蝶谷渡假村享用午餐。下午回到花蓮市區於傍晚搭乘火車返回台中前，各位貴賓盡可以情採購花蓮當地伴手禮並帶著滿滿回憶搭著普悠瑪號火車返回台中，結束此次精彩豐富的旅程。

早：飯店內早餐／午：原住民風味餐／晚：火車便當
住宿：溫暖的家

【出團日期】109年7月5日-7日,星期日至二

【參加費用】

請參考報價

【處理規定說明】

1. 成團人數：30人以上成行,本團派隨團導遊隨行服務。
2. 先報名先確認名單待成團後再通知繳交訂金,出發前七日請繳清尾款

【費用包含】

1. 團體台中-花蓮來回普悠瑪火車票行程所列之花蓮旅遊交通費用。彰化(含)以南各站上車須補至台中間來回車票費用差額。
2. 住宿及全程表列餐食。
3. 200萬履約責任險暨20萬意外醫療險。

【費用不包含】

1. 自行出發至各指定上下火車車站交通費用。參加貴賓可以選擇於斗六-台北間各站上下車
2. 行程表上未表明之各項開支,自選建議行程交通及應付費用。
3. 純係私人之消費：飲料酒類、洗衣、電話、及私人交通費。

【備註】

1. 出發前7-21日取消收費用50%,出發前2-6日取消收費用80%,出發前1日(含當日)取消收費用100%。
2. 本商品所搭乘之巴士與行程內容,以說明會時通知之資料為準。
3. 如逢上列飯店接到大型團體業務而客滿時,本公司將以同級飯店取代。
4. 團體報名確認後請繳交訂金以確保您預定的座位;尾款請於出發前七天繳清。
5. 火車班次以實際買到班次為主。

葉明哲 0937-580933



樂芯國際旅行社
The Heart International Travel Agency

諮詢專線：04-22350398

傳真：04-22350397

地址：台中市北區崇德路一段579號10樓之三

交關甲 824300 品保中0501

樂芯國際旅行社國內旅遊估價明細表

行程名稱	花蓮太魯閣翡翠谷煙波五星瑞穗天合三日遊							
公司名稱	台中大里扶輪社	主辦人員	黃英智	電話	0938-358528			
出發時間	2020年7月5-7日 星期日-二	每車/人	30人	傳真				
住 址				E-MAIL				
項 目	費 用 內 容		單 價	數 量	單 位	成人小計	總 價	
共同費用	高級豪華遊覽車		9,000	3	天	900	27000	
	司機差旅服務費		1,000	3	天	100	3000	
	領隊差旅服務費		2,000	3	天	200	6000	
	共同分攤小計					1,200		
餐費	餐別	D1	D2	D3	中式合菜10人乙桌//膳食部份可依經費預算多寡做調整			
	早餐	社長招待	飯店內用	飯店內用	0	1	人	0
	中餐	350元/人	300元/人	440元/人	1,090	1	人	1,090
	晚餐	660元/人	飯店內用	200元/人	860	1	人	860
門票	普悠瑪自強號台中-花蓮來回		1,630	1	人	1,630	48900	
	翡翠谷導覽		100	1	人	100	3000	
			0	1	人	0	0	
			0	1	人	0	0	
保 險	200萬旅遊責任險及20萬醫療險		80	1	人	80	5400	
雜 項	行政雜支事務費		100	1	人	100		
每人平均費用(未含住宿費用)					人	5,060		
房價	住宿飯店(花蓮煙波)							
	豪華雙人房(一泊一食)		2,800	1	人/間	1,400		
	豪華四人房(一泊一食)		3,800	1	人/間	950		
	住宿飯店(花蓮瑞穗天合)2019年3月開幕							
	豪華雙人房(一泊二食)		9,800	1	人/間	4,900		
豪華四人房(一泊二食)		16,400	1	人/間	4,100			
每人平均費用								
住宿兩人房每人費用						\$11,360元	以11300接團	
住宿四人房每人費用						\$10,110元	以10000接團	
<p>注意事項：</p> <p>一. 付款方式：1. 簽約時請預繳訂金三萬元正(未稅)/每車。2. 出發前七日請付清團費。3. 每車如未坐滿30人需補車資差額。</p> <p>二. 以上所報金額為未稅價，如需開立代轉收據或發票需另加5%稅金。住宿三人房型每人11000元</p>								
業 務 承 辦 人	葉明哲		0937-580933		報價日期	2020/3/5		
樂 芯 國 際 旅 行 社	台中市北區崇德路一段579號10樓之三 服務電話：04-22990807 傳真：04-22990207							

KANE 家庭懇談主委報告

※本社於六月八日(星期一)第1917次例會，將變更至六月九日(星期二)將舉辦擴大組爐邊，由2、3、5、6月各組爐主作東，宴請全體敬請大家踴躍出席。

*時 間：6月9日(星期二)下午18點30分

*地 點：与玥樓頂級粵菜餐廳(台中市南屯區公益路2段783號)

CYLINDER 扶輪知識主委報告

扶輪社中央系統 Rotary Club Central

扶輪社中央系統 Rotary Club Central 英文簡稱 RCC。國際扶輪(RI)於2013年推出的線上工具(On line tool)，取代以前使用的書面表格『有效能扶輪社規劃指南』。

為何扶輪社要用扶輪社中央系統？它是一次到位的線上工作坊，提供通往所有資料之入口網站，具有下列特性：

- 一起規劃
- 追蹤進度
- 完成目標

1.RCC 減少紙張之使用，替代紙張用於有效能的扶輪社規劃指南，促進領導之持續性。扶輪社領導人每年更換，RCC 可使他們看到扶輪社目標之歷史沿革及成就，在扶輪社領導人中可以保有持續性。

2.RCC 讓扶輪社可以輕易追蹤進度。扶輪社領導人可據以決定他們所定目標是否可行，如果有必要可作修正。

3.RCC 其內容透明公開，所有社員皆能閱覽瞭解。

4.RCC 展現扶輪社在全球各地重要的工作。直到現在，扶輪仍然沒有一個專屬的傳播媒體為全球扶輪社員所做百萬件服務計劃作有效報導。有了扶輪社中央系統，扶輪社可以將它們的服務計畫登載，如志工人數和志工時數及慈善捐款的報表等。

◆ 我如何進入扶輪社中央系統？

每位扶輪社員進入 RI 網站 [www.rotary.org /myrotary](http://www.rotary.org/myrotary) 建立社員入口帳號才能進入扶輪社中央系統。

◆ 誰可以應用扶輪社中央系統 ？

所有扶輪社員皆可查看他自己的扶輪社以及他所屬地區其他任何扶輪社之 RCC 內容包括目標和成果。現任社長及社長當選人、秘書、執行秘書、財務、基金主委及社員委員會主委均可更改其扶輪社之目標和成果。

國際扶輪(RI)自 2017 年度起更新扶輪社中央系統，國際扶輪獎項(前稱 RI 社長獎)均在 RCC 填報經 RI 系統核定。

扶輪各種獎項(AWARDS)

扶輪人，服務社區、行善天下、無私奉獻、不求回報，國際扶輪及扶輪基金設立各種獎項(AWARDS)，以為表彰、感謝、鼓勵、及激勵扶輪社員和其他人士之服務活動。

下列獎項是為扶輪社員而設：

- 五大服務獎 (Avenues of Service Citation)
- 扶輪社建造者獎 (Club Builder Award)
- 扶輪基金會有功服務獎 (Rotary Foundation Citation for Meritorious Service)
- 扶輪基金會特優服務獎 (Rotary Foundation Distinguished Service Award)
- 扶輪基金會地區服務獎 (Rotary Foundation District Service Award)
- 超我服務獎 (Service Above Self Award)
- 無小兒麻痺世界服務獎 (Service Award for a Polio-Free World)
- 職業服務領導獎 (Vocational Service Leadership Award)

下列獎項是為扶輪社而設：

- 社員發展及擴展獎 (Membership Development and Extension Award)

- 社長獎 (Presidential Citation)
- 社員發展行動表彰 (Recognition of Membership Development Initiatives)
- 小扶輪社社員成長表彰 (Recognition of Smaller Club Membership Growth)
- 重大事功獎 (Significant Achievement Award)

其他獎項包括：

- 家庭及社區服務獎 (Family and Community Service Award)
- 根除小兒麻痺鬥士獎 (Polio Eradication Champion Award)
- 扶輪青年服務團及扶輪少年服務團社長獎 (Presidential Citation for Rotaract and Interact Clubs)
- 傑出扶輪青年服務團計畫表彰 (Recognition of Outstanding Rotaract Project)
- 扶輪社員配偶/伴侶服務獎 (The Rotarian Spouse/ Partner Service Award)
- 年度扶輪基金會前受獎人協會獎 (Rotary Foundation Alumni Association of the Year Award)
- 扶輪基金會全球前受獎人人道服務獎 (Rotary Foundation Global Alumni Service to Humanity Award)
- 國際各種獎項(AWARDS)榮譽獎 (Rotary International Award of Honor)
- 世界扶輪少年服務團週表揚狀 (World Interact Week Certificate of Recognition)
- 世界扶輪青年服務團週表揚狀 (World Rotaract Week Certificate of Recognition)

關於獎項的詳細資訊，包括截止日期、申請資訊、及資格規定，請參考 www.rotary.org。

每年全世界各扶輪地區(目前有 541 地區)亦頒佈多種地區獎項以表彰、感謝、鼓勵、及激勵扶輪社員之服務活動。扶輪領導人也宜在適當的場合誠懇感謝扶輪人的無私奉獻



頒發下半年度獎助金



頒發下半年度獎助金